

The Semi-Weekly
Saule---Sun
THE ONLY LITHUANIAN PAPER IN THE WORLD PUBLISHED SEMI-WEEKLY.
HAS A LARGER CIRCULATION THAN ANY OTHER LITHUANIAN PAPER.
AND BRINGS THE BEST RESULTS TO ADVERTISERS.
APPEARING EVERY TUESDAY AND FRIDAY.
SUBSCRIPTION \$2.50 PER YEAR.
REPRESENTS THE INTERESTS OF NEARLY 150,000 LITHUANIANS RESIDING IN THE UNITED STATES.
D. T. Boczkowski, Publisher,
520 & 522 W. South Al. Mahanoy City, Pa.



Da-kart Nedelinis Kalėraštis
SAULE
IRA TAI WIENATINIS LAJIKRAŠTIS, TIERAJ LIETUVIŠKAS ANT SVIETO
KURIS IŠEJJA DU KARTU ANT NEDELIO.
KASZTUOJE ANT METO \$2.50.
Raszant gromata in Rediste uzdekut sziokli adresa:
D. T. Boczkaukas,
520 & 522 W. South Al. Mahanoy City, Pa.

ENTERED AT THE MAHANAOY CITY, PA., POST OFFICE, AS SECOND CLASS MAIL MATTER.

KASZTUOJE AFGARSINIMAI:
1 Colis wiena karta..... 50c
2 Colis tris kartas..... \$1.00
3 Colis ant triju menesiu..... \$1.50
4 Colis ant meto..... \$2.50
Didesni apgarsinimai uz coli buna daug gniau.

Daugiau kaip 30 metus ismęginat
DR. RICHTER
wiesam swietul zinomas
"ANKER" (Mkarinis) PAIN EXPELLER.
Rheumatizmo, Neuralgijos, Sausgelos, Strenu Skaudejimo ir tt.
F. A. Richter & Co., 215 Pearl Street, New York.

Ant ketvirtos nedelios po Sekminiu.
Eweng. pagal swu. Luth. parok. 15.

Ana meta artinos pas Jezu mutininkai ir grieszinkai, kad jo klausitu. Ir murmejo parizeusai ir raszo mokitojai, kalbedami: jog tasai priima grieszinkus ir su jeis walgo ir pasake jiems ta panaszuma, tardamas: Kurs isz jusu žmogus, kurs turi szimta awiu, o jei prapuldus wiena isz ju, ar nepalikis dewiniu deszinicziu dewiniu pustincije, c eina prie anos, kuri prapulo, pakol ja atras? O kad atras ja uzleda ant sawo pecziu, dziaugdamos. O parejis namon, suwadina prietelius, ir kaiminus, tardamas jiems: Dziaugkites su manimi, del to kad atradau mano awi, kuri buvo prapuluusi. Sakau jums, jog teip bus dziaugsmas danguje isz wieno grieszinko, pakuta darancio, nekaip isz dewiniu deszinicziu dewiniu, kuriems nereikia pakutos. Arba kuri žmona, turedama deszinti pingingeli, kad pamestu wiena pingingeli, ar neuzdega žwakes, ir neszloua namu, ir neiszjeszko rupestingai, pakol atranda. O kad atras, suwadina dranges ir kaimines, kalbedama: Dziaugkites su manimi, del to kad atradau pingingeli, kuri buwau pametus. Teip, sakau jums, bus dziaugsmas priesz Diewu aniolus isz wieno pakuta darancio grieszinko.

KAS GIRDET?

Pagal tikrinimo norwegiszku laiwu kapitonu, kuosuojan cziu polariszkuose apirubiuose, tai szimet wasara ketina buti szalta. Danesza, jog jokia me mete apie szilka neplankinejo tiek daug ledu, ant tainitiniu mariu, o net ir ant kelio isz Anglijos in New Yorka, kiek szimet kas ketina buti darodimu, jog szimet wasara bus szalta ne tik Europoj, bet ir Amerikoje.

Paziuresime.
Aplajkeme "sampelus" pui kiu sieniniu kalendoriu ant 1904 meto, taj duodame zinia ponam biznieriui, katrie pats manose susimazins ar su wien nustos dirbti. Szitai wiskas da bar ant to parejia: Naujas plaus prezidento Baero ira sunaikinimu anglekasiu organizacijoj. Jis turi mieri kiek tik ira pajegiu kasiklosia per ciela wasara - kad tureti angliu maziausiu 10 milijonu tonu angliu - o tas jiam niekas ne uzdraus ir straike ne bijos. Kada tures angliu inwalu-wales, tada gero darbininkams neduos ir anglekases sustabdis.
Dirbkite wisi, isz laiko naudokite,

Ne persenei wienas kataliku kuningas Pariziuja laikia pamoksko prikiszo klausitajams: "Po tam, ka kalbeju jumiem api meile artimo, gal tikites, jog praszisiu no jus amuznos, arba kokios dones ant miuszirdingu mieri. Tuom jatk tik praszau jus wieno daigto: Atiduokite ka esatia kalti sziaucziam, siuweczkom, - in kromus uz walgomus tawornis ir uz izgiartus gerimus! Pujkej papuszos ponios ir ponai akis nuleidia nedriso pakelti augszti, o ponutes ziurejo ant sawo apredalo. O kuningas baigdamas kalbejo: "Kas ne uzmoza sawo artionui ka ira skolingas, taj ira wargista!"
Teip dejesi Pariziuje, bet tiktu toki pamokslai ir Amerike, lietuwiszkosia baucziosia.

Dirbkite, kentekie, o ir prazuwk del žmoniu, nes niekados del juju szirdies ne atdarinkei, ba žmoniu in tawo szirdi prispjaus.
- Rieszutus ir žmonis wadi name gerasis, kol duodasi no sawes skura lupi.
- Priesz apmaudinga žmogu, kuris jau karta mus apga-wo rinkdamas piningus, taj lajkikime priesz jin duris uzdarikite, kad antru kartu ne isznaudotu.
- Muso inteligentai, tuosius rasztus wadina didieli "moksliszka" katru skaitidami maži suprantu. - Tuosus -gi rasztus, ka supraszintiparasziti ir duoda brandzius pamokinimus, tai wadina "del tamsonu."
- Sunkiausia statiti tiltu sutaikis.
- Iszwilotos priwerstinau aukos no žmoniu daro sarmata žmonim ir institutum.

Iszpanaj ira didieli pabazni labiause garbina Motina Diewo. Bet ta nobaznuma zemiau stato negu gelejimasu bulu. At sitiko ne senai, jog prabaszczius mieste Casariche uzdraudi perstatima galejima bulu. Isz to prisakimo, pasikele parapijonai teip, jog in puolia in bazniczia pradejo wiska dau ziti. Prabaszczius nusigandias, noredamas apstabditi indukucia gajia, atszauki uzdraudi ma ir pasaki, jog bus perstatima galejimosi bulu. Tuojaus wisi apsimaszino ir pradejo giedoti szwenta giesme ant paszlowinimo Motinos Diewo.

Moksliszka roda New Yorke iszmeti wokiszka liezuwi isz mokslajniu publicznu. Wo kieczje labaj perpikia isz tos priezasties ant miesto majoro p. Low, kuriam uzmetnieja, jog del to iszmeti wokiszka liezuwi, ba jis paena isz gimimo lenkiszko. Diedukias jiojo pajego isz Poznaniaus, wadinosi Lowinskis.
"Saules" pranaszawimas isz sipidlo, ka buwo patalpinta, jog, kada kompanijos tures angliu inwales, taj ar darbas maniose susimazins ar su wien nustos dirbti. Szitai wiskas da bar ant to parejia: Naujas plaus prezidento Baero ira sunaikinimu anglekasiu organizacijoj. Jis turi mieri kiek tik ira pajegiu kasiklosia per ciela wasara - kad tureti angliu maziausiu 10 milijonu tonu angliu - o tas jiam niekas ne uzdraus ir straike ne bijos. Kada tures angliu inwalu-wales, tada gero darbininkams neduos ir anglekases sustabdis.
Dirbkite wisi, isz laiko naudokite,

Kas dabar gazieta "Saule" usziraszis ir uzmozes \$1.25 taj skaitis lig Naujam metui ir ap lajkis szio meto kalendori.
O jagu naujas skajitiojas praszius 3 dol. tai gaus no pradzios wistis numerus "L. W." lig Naujam metui, o gazieta per ciela meta lig liepos mensesio. Api tai ne uzmirszkite!
Be to: da praszome Milemu skajitioju, idant prikaltintumete no sawes tiktaj po wiena skajitioju, o tuom ne mazai prisidesite prie muso izdawites.

p. A. Karpaukas parduoda pora pukiuru arklui, rigi na bogas ir wezimus labai pigiai nusiduokite ant adreso prie uliczio S. Main 133. Shenandoah, Pa.

Paczedzei giwenkite "Saule" skaitikite!
Kaip piningu turesite, Bedarbes nebijosite, Ne uzmirszkite, jog po darbu bedarbe uzstos, Katrie tures piningu, tiejei ne bedawos!

Isz Austrijokinio Szlezin-gio, konia wisi mainerei isz anglekasiu traukia in Amerike ir kas diena skaitlis didina-si. Geriauis anglekasei pameti neja kasikas ir prasziszlineja in uzmare, tikedamiesi geresniu uzdarbiu.

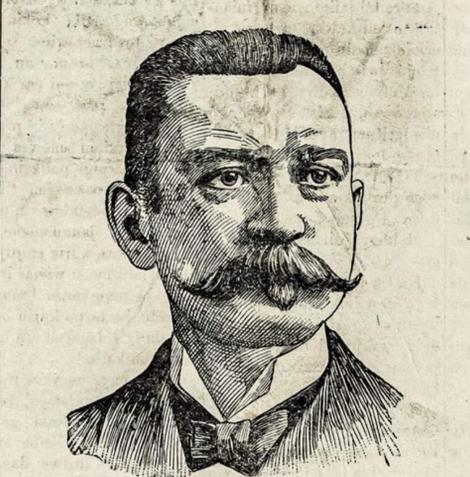
Ne kokis J. Paszahnis isz Collinsville, Ill. labaj gailom aszarom werkia "Lietuwoja" buk tenais Lietuwei daugiausia skaito "Saule" - ir taj skaito wisi Luteronai ir Katalikai ir pripazino uz geriausia gazietu - o kitu ne in rankas neima. Ir kam tai diwitis, jagu krikzczionis ne skaito prieszingus priesz krikzczionibe rasztus? Peike teipogsi Luteronus, jog skaito dwasziskas kningas isz kuriu buk jokios naudos neturi? Ne paisekite brolei Luteronai ant posmawimo J. Pasza linio' skajitkite kningas dwasziskas intalpos, bediewiszku rasztu saugokites, ka žmonis no kelo doribes stumia in prapulte!
Bukite nekaltais waikais, O ne filozofais kwailiais, Ka Diewu iszišada, Welniui isz laik pasiwedu.

Priesz nedebe buvo angelskose gazietosia patalpinta api smerti popieziaus, o tuom laik senelis da dziaugesi isz sawo swiekatos. Tai wis ira szposas newidonu katalikistes, kurie paleiduneje melaginas zinias ant kiarszo ar ant juoko kata likams, o gazietninkams tiktai to reike.

Jagu gauna.e kokius lajskus su apgarsinimais kokiu norint szeru, tai nesiduokite rusitwerti in kutuli. Ba zinote kiek tai žmonis sawo piningu kaip in baža sukisza. Jagu tai butu tikrai naudingu daigtu, taj Lietuwi ne daleidintu prie jokiu szeru. Juk zinote gana gerai kiek jagu Lietuwei, Polauderei ir Hungarai sukiszo piningu uz wiskias "Shers" ir lotus o tuom laik ir szedien jokios naudos ne turi. Jagu ir gausite kokias gromatas, taj meskite laukan ir nieko isz to ne darikite. Ne wienas mislina: "Ana, waikine gawau kaszin kokias popie ras drukuotas o ir mano wada padejo, taj rejke siunst piningus, juk tai ne kas tie keli dolerai!" Teip, žmogui ne kas keli dolerai, nes kada iz dau kelo sudeda po kelis dolerius, tada pasidaro dideli suma. Ne duokite ne cento, lajkikite su wo piningu ir tegul gajia sukuzie ne jobsta isz greitikites "polanderiu" ir hungaru.

Kas dabar gazieta "Saule" usziraszis ir uzmozes \$1.25 taj skaitis lig Naujam metui ir ap lajkis szio meto kalendori.

Ka sako Karageorgewiczius.
Belgrad, Serb., 16 Birz. Kuningaikzintis Petras Karageorgewiczius, proklamtuos per kariumene karaliumi Serbijos twirtina stacziai, jog nieko obsolutiszka! bendraus ne turejo su karaludziais, atsakime sawo ant lwieziancziu ji in Serbija isz Szwaicarijos, idant apimtu bulgariszka sotas atsako.
"Aplaikiau isz wisu szaliu daug gratulacijiszku telegramu bet tas ir wiskas. Pakol ne aplaikiesiu parlamentariszko paszaukimo, ne matau priezasties, del kurios turecziau ap-leist Genewa. Nieks manes lig



ISZ WISU SZALIU. Naujas Serbijos karalius.

Belgradas, Serb. 17 Birz. - Likosi aprinktu karaliumi Karageorgewiczius.

Jau nuomene besimokiranti uzrubeziu universitetuose sugrizo in twine tuojaus potam kruwinam atsitikimui ir pradejo agitacija prieszais monar-chija, reikalaudama idant Serbija pasiliktu respublika, bet didesne dalis serbiszkos tauti zinodama gana gerai, kad Serbija respublika ne gali buti del tos priezasties kad tam prieszintusi kaiminiszkos monarchiszkos wieszpatistes, Austrija ir Rosija, su kuriu kariaut Serbije ne misliti negali, todel tai parlamentas wienbalsiai aprinko karaliu parlamentariszku kuningaiksziti Petra Karageorgewicziu, pagal noru žmonijos ir spaudos.
Apart to, likosi aprinktas ant prezidento senato ant wietos pametusio ta tarnista Marinkowicziaus, Petras Welimirowiczius, wienas isz prakilniausiu sanariu radikaliszkos partijos, kuris buwes ministru uzrubeziuju reikalui.
Isz kalejimu likosi iszleisti wisi palitiszki praszengeliai. Sostapijij Serbijos wieszpatiau ja kuogeriausia ramibe ir twar-ka, kadangi žmonija uzgane-dinta isz to, kad kariauna pa-dare gala wieszpatawimui Serbijoj karaliaus Aleksandro ir jo moteries Dragos, kuri buwo uz wiskias intrigas ir maizsi masi in reikalus wieszpatistes abelnai neapkenziamia, kad wadinta ja "pikta dwasia" ir wieszia kurtinanzantka.
Pulkaunkas Ziwanowicz praeita petneczia nusiszowe. Priezastis patudistos tiespanszai buwo ta, kad tarp karalishku laiszk likos rastas laiszk kas raszitas nuo jo in karaliu, kuriame persergsti karaliu no rewolucionieriu, uz ka wistiek butu uzmokejes giwastia.
Lawonai nojudintu likos palaidoti be jokiu iszkilmingu szermeniniu apeigu.

Kostantinopolis, Tur. 17 Birz. - Rumuose turkiszko sultono Abdul-Hamido zinia apie nuzdinima Serbijos karaliaus ir kitu, padare dideli sumiszima. Sultonui apsakita apie atsitikima labai atszargiai, kadangi sultonas ira žmogum labai nerwiszku, kuris jeibko labai persigasta, o kada isz-girsta zodi "mirtis" arba "žmoguzdistes" dreba wiskas kaip apuszies lapas.
Sultonas da iki sziolei nusiraminti nebegali, nors padwigubino skaitiliu sargu aplink sawe, bet ir tiems neuszteki, o tas surengineja jam wissusun-kiausias walandas giwienimo.
Bulgarijos kuningaikzintis pabego.
Wienna, Aust., 17 Birz. - Paskutine kruwina rewolucijonieriszka tragedija rumuose karaliaus Serbijos teip isz-gadino bewiek wissus wieszpa-cizios Europos, kad dreba isz baimes ir apzetineja sawe gin-kluotais sargais.
Bulgarijos kuningaikzintis Ferdinandas, ant kurio jau kelis kartus rewolucionieriai dare uszikeisėjimus, teip pabu-go, kad smuko szalin isz Bul-garijos ir slaptomis persikraus-te in Pariziu, kur sergisti ji pulkas slaptos policijos ir pats apszaszarwojes ir apsiginklawas buna.
Bulgarijszki rewolucionjome-riai nusprende keliaut paskui ji in Francuzija, idant ji ten ugulotuji.
Sofijoj slepiasi namuose uredninkai ir rengiasi prie gi-nimosi, jeigu kiltu ten rewolu-oja.
Bulgarijai teippat kaip ir Ser-bai nekenczija sawo waldono del nesimpatiszkos ir kisan-czios nosi in wieszpatistes rei-kalus jo moteries, Marijos Liu-dwikos, duktes kuningaiksz-czio Parmos, kaipo ir del jo perdaug laiswo giwienimo.

AMERIKAS.

Piktadariszka prekiba.
Long Island City, N. Y. 17 Birz. - Tiesdariste stengiasi atidengti tikrus prekejus, gi-wu taworu prekiaujanczius. Jau pasirodo dabar kad tais prekejis ira zidai, kurie labai daug graziu merginu pardawe in namus paleistuwistes.

Wisur te prakeikti peisuo-czianis, o kad kacapai Kiz-ziniawe smirdeliams noreda-mi atsimoketi usz wissas skria-nas - tai amerikoniszki laik-raszcziai aszaras liejo, wisu-biauriausiai peikdami masko-liu barbariszka, nors zidai ant to tikrai uszsielpene.

Turbut niekai protestoniszkas war-das.
St. Louis Mo. 17 Birz. - Atsi buwo czionais konwencija pas-toriu protestoniszka-metodij-skos bazniczos, mierije permai-nimo wardo iszpaizinimo. Ant susirinkimo wieni proponawo pramit bazniczia sawo katali-kiszka-amerikoniszka "bazni-czia", bet kiti prieszarawo, no redami idat ju iszpaizinimas nesziotu warda metodijšku ka taliku - bet tik neprotestonu. Tiespanesziai likos nutarta priimt warda metodijšku katali-ku.
Taigi jau ir protestonai pra-deda susiprasti, kad wardas iszpaizinimo ju ira niekai, kad kataliku daug garbingenis.

Zidai pas prezidenta Roosevelta.
Washington, D. C., 16 Birz. - Delegacija isz prakilnisiuju zidu Amerikoje, buwo pas prezidenta Suwienitu Walstiju Amerikos, Roosevelta, mierije praszimo ju, idant pasistengu sudraust maskoliska randa, idant neperszekiotu teip zidu. Prezidentas wienog apszereisk delegacijai, jog nors niekina tokiu barbarizmu maskoliu ir sanjauzia su zidais, atjau-damas baibisias skerdines zidu Kiszinwe, negali praszimo isz klauziti, nes Suwienitos Wal-stijos netur tiesos kiszitis in wi-daus Rosijos dalikus, nes weik gautu per nosi.

Rooseveltas gana gerai zino, kad ant tokios interwencijos rando Suwienitu Walstiju Amerikos Maskolijos randas atsakit: "Ziurekite sawo rei-kalu, panaikinkite barbarizma lincziawimu negru usz menka prasizengima ir kitus barba-riszkus amerikonu pasielgi-mus." Zino jis gana gerai, kad zidai Rosijoj bewiek uszsielpene ant to, ko sulauke.
Perdaug akilus muso prezi-dentas, kad zidu klausitu ir in ne sawo reikalus nosi kisztu.

Truko debesis, 500 pra zuwo.
Portland, Oregon, 15 Birz. Penki szimtai ipatu prazuwo wandenije kuris pasibaizetina banga nusilejio no kalno trukus debesiu. Miestelij Hopp-ner buwo in 1500 giwentuju, kurie nesitikedami tos nelai-mes nesuspėjo gelbeti ir kaip danesza, tai 300 negiweliu jau gelbuninkai surado, nes isz priezasties sunaikinta telegra-fiszku stulpu platesnes zinios negalima isz tenais aplaikiti.
Aplinkine labai grazi buwo tirsztai žmoniu apgiwenta, jau ir rugiai grazius pradejo gelsti, po perejimui tos smarkios susi-lejios isz wissu tenaitiniu upeliu in lowi no kalno tekan-czios upes Willow Creek, ban-gos wisa aplinkine per 25 mi-lias ploczio pasilikto kaip kad wienu slenu, kur tik matyti wien juodi purwai, griuwesiai ir medziai ir szaknu iszwersti. Niekas nesitikejo tos nelaimes todel wisi nedaugeliniu pawiko iszsigelbet no nasru to bai-saus gawalo. Kaip lig szio apskaitita tai prazuwo suwir-zum 500 žmoniu. Bledies pa-dare neapskaitomai daug. Ta baises nelaimie atsitiko praeita nedeldieni apie 6 walandu wa-kare. Isz wissu aplinkiniu mies-tu eina pagelba ir paszpa-la tiems, kas giwas liko. Paczia-me Portland'e surinkta tam tikslui aku no mi-laszirdin-gzo žn oziau ant 5 tukstancziu doleriu.



Del ko amerikonaj, kitajp iszrodo, Ir tokio pasitumo ne parodo, Pasielge dawadnai, Kaip dzentelmonai? O tai del to: Anglikai gazietas laido, Koznas prigules skaito, Norint turi paczia, waikus kelis, Bet ir ant gazietos buna isz tekliis.

O del ko? Ba ne girtuokliauja, Namai grazej uzlajkiti, Waikai puikai padabinti. Walgis szwarej pagamintas, Stalas wisko pristatitas; O welej, amerikonaj akiwi zinoti, Kas ant cielo swieto girdeti, Lietuwias tas neapeina, Ba wos no darbo parejia, Wos speja nusipraust ir pa-walgiti, Redosi ir skubina in karoze ma ejeti; Ne sedi grincioje, pas ka buna, Trauke, pipke isinankandias, in saliniu! Kajp tik kelis alus nurijs, Tuojaus narsa ir moksla in-gija!

Tuojau liezawis atsirizza, Plaszke kajp kipszas per bala ne szi ne ta, Del tokiu skaititi ne reikia, Ir jai kitus mato skaitant, peikia, O jagu kas gazietla kokia laiko, Taj da waikine per dantis trauko.

Bet jau ne daug tokiu turime, Norint da atrasti galime, Ba kur randasi Lietuwei, Ten turi buti keli kwailie.

Ka jus broliczej ant to pasa kishite, Ir kajp ta dalika apszawars-tisite? Wiename miestelije surinko piningu, Del pargabenimo kuningu, Ant kaszu atwaziawimo, Del spawiedes iszklausimo, Ar mislinate kuninguj teko, Ne! kipszui teie piningaj pa teko!

Wietoja kuningui atiduoti, Nesidrowejo piningus pra-gerti! Kuningas apie taj dasizinojo, Ir jau daugiau uszizadejo, Pas juosius atsilankiti, Spawiedes welikines iszklaun siti. Szitokie darbai. Tai wireli niekai, Maitele lietuwiszka! Taj bus gana.

Trumpi Telegramaj.

Warszawa, 16 June. - Di delis namas ant kampo Zian-czetznach, sugriuwu szedien priesz piet. Keturesdeszimis ipatu, kurios giweno tam name tapo uzmszti.
Parizius, 16 June. - Isz priezasties didelio lietas wissos kasiklos Francijoj randasi uz lietos per wandeni. Tukstanc-ziai žmoniu randasi be darbo.

DAILU IR CZYSTA WEIDA
BLOOD PURIFIER. Szta gajute pasimilina apsu-que (szuczka), ptomas ir Nitrolic neapczutumas ant owidlo lewos. Iszaczuzi-na bracia ir padargus owid-lic sztaile, czysta ir skai-kuje. \$1.00 uz bukawu.

PRISIUNTA.

Mes, wirucziai, tankiai pra-te esam rekt ant kuningu, kad juos uzlaikiti kasztuoja mums daug piningu. Tiesa, kasztuja. Ale uzlaikimas karcziamos teippat kasztuoja, nes, kad-saliuninkas galetu gerai su sawo biuziu iszeiti, tai turi nuo jo žmones iszgeriti ir iszrukiti uz kokius 4, 5, 6, tukstanczius doleriu in metus. Tai jeigu tiek piningu iszleldziame ant zbitku, - tai po teisei be mums jatiems butu negarbe ir geda, jeigu mes sawo kunigams nesuteiktume tinkamo ir szwaras uzlaikimo ir pragiewi-mo. Wisur ir wisuose dalikuose nuziurekime ant kitu katali-kiszku tawu Amerikoje apsi-giwenisui, kurios kur-kas jau mus pralenke ir daug augszcziau uz mus stowi, o neklausi kime joku sawo tautos naikin-toju, joku iszbegustu in Ame-rika isz maskoliskiu kancelia-riju juodkalnieriu judosiu, kurie nesuprasdami sawo pa-cziu kwailibes ir aklibes nieko daugiaus nesumano, kaip tik-tai iszjuokti musu wiera ir ku-ningus, Mes kwodwami su sa-wo kuningais, atsimeddami nuo sawo tikejimo nepakilsi-me, bet da greicziaus ant juo-ko kitoms tautoms liksime ir tarp swetimu tautiszku gawila-wis usziskime. O delto wisoki neteisus wadowai, wisoki "tep lotoje", wisoki isz Lietuwos pabegeliai, strukikai, kurie begediszkas ir bediewisz-kais raszpalankiais atitrukia musu no tikejimo ir iszjuokia musu kuningus ir tikrais nai-kintojais ir uzmszzejais musu tautos, kuriu pusgalwiszkus meszlaraszczius mes iszpriki-nedami ir skaitidami nieko daugiaus nenuweikiame, wien tiktai usziskreziame ir patis su pusgalwiszkomis swajone-mis ir inganume apie wissu daliku stowi abtula ir kreiwagawiszka supratma, nesze-kanant jau apie tai, kad ir pini-gu nemažai ant weju iszmeta-me ir dagi griekia ant duszios pelnome, kadangi sulig zodziu Paties Jezuuso Pono, uz kiek-wiena netikus, tuszczia ir ne-reikalinga zodi atsakima isz-duosime priesz Diewa. Supran-ta gerai wisoki "teplotoje" tusztebe sawo pusgalwiszku, sejamu tarp mus, wiru-cziai, socialistiszku arba nar-kistiszku swajoniu, kurias tikras mokslas jau seniai atme-tie, iszrode wisa ju beparatiz-kuma ir pragaiszi, - wienok nesiliauja wisoki "tauticziai ir wienibininkai" kwailioje nedelto, kad jie patis in sawo kwailibe twirtai tiketu, - ka-dangi joks žmogus krikzczio-nis sziek-tiek apszukiti apsi-szwietes, negali in ju pusgal-wiszkas swajones tiketi, - bet delto, kad toks ju kwailioj-mas patims gera pelna atga-beno. Jie mat zadedami žmoneims roju ant zemes, kaip kuningaj isznieke ir sutwerti "lietuwiszka laiswa wieszpatis-te", kwailiams labai patinka, kurie ingawie wili ir tikra ti-kejima in ju zadedjimus ju rasz-palaukus iszprinkineja uz branz-czius piningus ir suteikia jiems gera giwienima.

Jonas Zilabarzdis.

Ruski Pruelnej Ir Turknaj CIGARAKJ
PETA NAWICKA
801 W. Mahanoy St. Mahanoy City.

801 W. Mahanoy St. Mahanoy City. Pristato CIGARUS in wissu salunas pagal pre-ke. Ponaj saluninkai privalo pas mane atsi-leskiti o pasaki wieslom jog turio g e r i a u smu cigarus. J. 100

DAILU IR CZYSTA WEIDA
BLOOD PURIFIER. Szta gajute pasimilina apsu-que (szuczka), ptomas ir Nitrolic neapczutumas ant owidlo lewos. Iszaczuzi-na bracia ir padargus owid-lic sztaile, czysta ir skai-kuje. \$1.00 uz bukawu.

Du-Karl Nedelinis... Kur ner' Diewo, ten ner' ir laimes.

si ir pasidruotina. Wienas tik ponas to wiso transporto, nezi ne kodol buwo nelinksmas.

Nemandagumas amerikoniszkau wajku. Nekar a girdime skundus ant amerikoniszkau wajku, ne-karta pats matome ju bjaurius pasielgimus.

ji tokiam apleidime. Kudikis daugiau laiko leidziantis ant ulcizios, negu namieje po pri-weiza motinos.

Nemendagumas amerikoniszkau wajku. Nekar a girdime skundus ant amerikoniszkau wajku, ne-karta pats matome ju bjaurius pasielgimus.

Didziause Lietuwiszka Agentura SZIPKORCZIU IR KANTORAS BANKINIS. W. RYNKEWICZIAUS, 215 W. Centre Str. Mahanoy City, Pa.

Advertisement for Szipkorczius bank agent, including contact information and a small illustration of a building.

Naujes Katalogas Knigu. Matdu Knigos. ANTONAS SARGAS - labaj paranki kndgeli su amoniu mada...

Del zobowos. WOLFINKA KARABA - su Salomonos 71 IZGULDINAS SAPNU.

Del foszimo teatru. BORZOWANJ - labaj paranki drama iz apilaukio Krakowo, Wieno kataloge 10 centu...

Istorijos. AKIWO ISTORIJOJ 50c. WELSKAS MALUNAS 50c. ISTORIJA APRE SWETUS JOKINTUS 50c.

Del zobowos. WOLFINKA KARABA - su Salomonos 71 IZGULDINAS SAPNU.

Del foszimo teatru. BORZOWANJ - labaj paranki drama iz apilaukio Krakowo, Wieno kataloge 10 centu...

Advertisement for Naujas apgarsinimas (New eye examination) with an illustration of a person's face and text describing the service.

Del zobowos. WOLFINKA KARABA - su Salomonos 71 IZGULDINAS SAPNU.

Del foszimo teatru. BORZOWANJ - labaj paranki drama iz apilaukio Krakowo, Wieno kataloge 10 centu...

Istorijos. AKIWO ISTORIJOJ 50c. WELSKAS MALUNAS 50c. ISTORIJA APRE SWETUS JOKINTUS 50c.

Del zobowos. WOLFINKA KARABA - su Salomonos 71 IZGULDINAS SAPNU.

Del foszimo teatru. BORZOWANJ - labaj paranki drama iz apilaukio Krakowo, Wieno kataloge 10 centu...

Istorijos. AKIWO ISTORIJOJ 50c. WELSKAS MALUNAS 50c. ISTORIJA APRE SWETUS JOKINTUS 50c.

Advertisement for Perskajtes Atmink! (Remember to breathe) featuring Kazunas' Lung Tonic and an illustration of a person.

Del zobowos. WOLFINKA KARABA - su Salomonos 71 IZGULDINAS SAPNU.

Del foszimo teatru. BORZOWANJ - labaj paranki drama iz apilaukio Krakowo, Wieno kataloge 10 centu...

Istorijos. AKIWO ISTORIJOJ 50c. WELSKAS MALUNAS 50c. ISTORIJA APRE SWETUS JOKINTUS 50c.

Del zobowos. WOLFINKA KARABA - su Salomonos 71 IZGULDINAS SAPNU.

Del foszimo teatru. BORZOWANJ - labaj paranki drama iz apilaukio Krakowo, Wieno kataloge 10 centu...

Istorijos. AKIWO ISTORIJOJ 50c. WELSKAS MALUNAS 50c. ISTORIJA APRE SWETUS JOKINTUS 50c.

Advertisement for Hotelis (Hotel) located at 7 Washington St. New York, with details about the hotel's amenities and location.

Lietuwiszkas Graborius W. Leonawiczus 118 N. Jardin St. Shenandoah.

Del zobowos. WOLFINKA KARABA - su Salomonos 71 IZGULDINAS SAPNU.

Del foszimo teatru. BORZOWANJ - labaj paranki drama iz apilaukio Krakowo, Wieno kataloge 10 centu...

Istorijos. AKIWO ISTORIJOJ 50c. WELSKAS MALUNAS 50c. ISTORIJA APRE SWETUS JOKINTUS 50c.

Del zobowos. WOLFINKA KARABA - su Salomonos 71 IZGULDINAS SAPNU.

Del foszimo teatru. BORZOWANJ - labaj paranki drama iz apilaukio Krakowo, Wieno kataloge 10 centu...

Advertisement for Uzejga del Mainieriu (Mainieris Wine) with an illustration of a wine bottle and text describing the product.

J.A. Mandura

135 S. MAIN ST. — SHENANDOAH, PA.
Didžiausie ir pigiausie Fabrik
Cigaru ir : Paperosų

— TEJPOS-GI —
Parduoja visokias maldakelnes ir reju-
lingus daiktus del kataliku. Parduoja tik
taj del storninku ir perlorama. Gromata-
ir orderius galite pas mane rasiti norint
kokiam liezuvi.

LIETUVISZKAS GRABORIUS.



W. Traskauckas

606 W. Center ul.
Jago atra Dievas pasante in savo gar-
sni gimines, arba prielela dabanaiko sus-
saga pas teisinga amgu, o ne kur kitur.
Arkil Szent, Rignai pilkna
sai susgerant fabrik, pikeli padatini
medzio. — Prizikas, ir apdaitas off-
ir su suu jokios orsojios laiku off-
i Wlaka padar pigisgrasozis

JAKIMO MRAZO

— WIENATINIS —
IALUNAS IR GROSERSZTORIS
Sugar-Notch, Pa.

Parduoja CUKRŲ, KAWA, HERBATA, MESA
SLETES ir viska kas yra del žmogus reja-
baga. Tejos-gi prie vietoje randa SALICAS ir
šilalaukai stiklais, santom alom, visokio
pikelio ir puikiu cigaru. O prik tam parduo-
SIPKORIS ir suncie pingus in viska daili
diele. WISI PAS RIGA.

SENIAUSES

GROSERSZTORIS IR ...SALUNAS...

A. Daniszewicziaus

628 & 630 W. Centre St
MAHANAY CITY, PA.

Geriant ir swardintam tavoraj del waljo
klij wiskio kwetneli ir rugino. Sma
arvilia ir raktika. Cukrus, Kawa, Arbatu
Baisikas, Gasa ir t. t. Kas perka uz pingine
gasa daug pigiau. Alus ir arleika gero Jog po
ligerant žmogus bema awiskas kaip žwie-
Pas swardi sowa padatama o kas karta silnia-
lia taj to nesigalioi neuzimrekitoi

P. Zawadzki

Geriausie Lietuwiszkas
BUCZERIS

SUGAR NOTCH, PA.
Turi sawo krautuweje wisko
kiu mesu: swiezia ir rukinta
Swarste tejsinga, mesa ka gar-
dziausia ir nuopujkiausia
Deszru niekur tej pujkiau ir
skaniu ne gausite kaj pas jin.

LIETUVISZKAS.

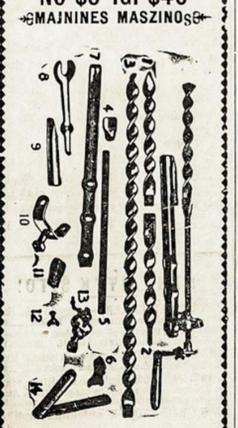
GROSER-SZTORIS

Win. Juodeszkos.

100 S. Catawissa St.
MAHANAY CITY, PA.
Wisdom uzajko swiezia walgama tawore
Mittal, Mesa, Cukru,
Kawa, Arbatu ir t. t. ir t. t.
Tejos gi turi gero akliu, puiki karieti
ir boges del parsamom ant weseju, kritik
atoniu, swardem ir pasizawozimui.
Atejkite tame rejalio o busite ugdanadini
Joni Prizicika, Win. Juodeszka.

NO \$5 IGI \$40

MAJININES MASZINOS



Ir kitoki rejalingi prietaisai randa-
si pas jus ant pardawimo. Tejos-
gi prietom kokio daleli me-
sinos norintam kofa padirbimo.
Parduodame pikas, adatas, dritus,
akrepius, skwibus, knatus, popie-
ra ir t. t. Parduodame PARDOS ir
sensa patajom.

W. MORGAN,

16 N. Main Mahanay City Pa

Nedarik juoku isz esibes Diewo.

Tik žmogus be iszminties
Tikrina buk Diewo nera,
Jog welkaul pacios prigimties
Wisi apsireszkimai jos ir...

Surinkimas tikru atstikim patikrinancziu esibe Diewo.

14. Szwaicarijoj, kalnuo o
aplinkinej, pro kriziu praeti-
nejo keli jaunikaiciai, einan-
tieje nuo linksmo zobowos.
Wienas isz ju paziurejes in pa-
weiksla nukriziawoto Iszganio-
tojaus, ture pasijuokdamas:
"Nuleiskgi bent karta zemin
rankas, jug gana jau prisilai-
kiai iszskeltas augzanti". Gir
dedami ta bediewewiszka kal-
ba sawo draugo kiti, gal ka-
tras ka ir pamislijo, bet nieks
jaunikaicio nesubare usz toki
iszjuokima paweikslu Iszganio-
tojaus. Net po dwidesimt me-
tu, kada jaunikaits likos supra-
ralizuotas, kad ne ranku ne-
koju pawaldir negalejo, atkrei-
pe atida ant to jo bediewiszko
iszsaitimo, kuri primine drau-
gus ju tas atsitikimas. Da-
bar wisi pradėjo kalbeti, kad
tai Diewas tikrai ji nubaudes
usz nusidejima.

15. Prusuos wienkart pawe-
kare sargas kapinino patemi-
jes, jog tris wirai atejo ir pa-
sistate lipine prie wieno kri-
ziaus, o wienas isz ju nulipo
augzanti ir dalipo lig tos wie-
tos kad galejo pasiekti pa-
weiksla nukriziawoto Iszganio-
tojaus, bet pirm negu jis pra-
dejo ka tokio ten weikt stipi-
ni lipines luzo o jis nupuole
ant zemes; nezinie kodėl kiti
du bendrai nupuolus anam, net
ne prikele jo patis tuoj pabe-
go. Nupuoles, po trumpai wia
landai, pasikele palengwele
nuo zemes, apszilwele aplink
ir teipgi nuejo szalin nuo kapi-
nino, palikes stowinczia prie
kriziaus lipine. Paimtas žingei
dumo kapinino sargas, ar tie
wirai neturejo uznamimo pada-
rit ka paweikstui nukriziawo-
to Iszganiojaus, pradėje klan-
sinet žmonienu keno lipine pa-
likta ant kapinino kasgi ir del
ko ji pastate prie kriziaus.

Sawininkas wietines karce-
mos buwes sawininku lipines,
kuria paskolino tiems trims
wirams, kurie begerdami pas
ji padare laizibas, kada wien-
as isz ju, da jaunas bernas
pradėjo girtis, jogei jis drutes-
nis ir usz pati Kristusa, kad
girdi, be jokiu irankiu atple-
szeszes nuo kriziaus paweiksla
Kristuso, bet pralaimejo, ka-
dangi pirm negu sawo sutep-
tata ranka dasilitejo paweikslu
Iszganiojaus nupuole nuo li-
pine, o tas nupuolimas buvo
priezastim jo mirties, kuri in
puse metu po tam atsitikimui
atejo.

16. Bawarijoj wirszininkas
walszejciaus, pakwiete akmeno-
riu, idant pridaritu nauja ran-
ka prie paweikslu isz akmens
padarito nukriziawoto Iszganio-
tojaus.
Krizius stowejo prie kelio
ir nezinie pro koki atsitikima
paweikslas Iszganiojaus likos
sugadintas. Amatninkas pride
jo labai dailiai nuluzne ran-
ka ir atlikes darba pareikala-
wu uzmokesties. Wirszininkas
walszejciaus nenorejo duot
tik kiek amatninkas reikala-
wu ir turejo anas tikti ant siu-
lomos walszejciaus wirszininko
uzmokesties usz darba. Supi-
kes amatninkas grizdamas na-
mon, kada praiteinejo pro pa-
taisita kriziu, pastiwere dideli
akmeni ir Feikdamas mete in
krutine paweikslu, taridamas:
"Tu esi kalbas, kad teip ma-
zai usz darba gawau!" Asz
tunta diena potom pajaute di-
di skausma krutinej; iszaugo
ant krutines guzas, kuris trum-
pam laike uzango teip kad
buwo jau kaip kad kepalelis
duonos. Krutine tada iszpule-
tie, kad ne drabuziai uždeng-
jos negalejo, o nelaimingas
amatninkas kente teip dideli
skausma, kad desperacijos pa-
imtas jau norejo mestis pro
langa ant akmenais iszdetos
ulicijos, idant tuomi surengt
sau miri ir padariti gala kan-
cziom, bet žmona jo suturejo
ji. In puse metu pasimire, isz-
pažines sawo piktadariste ir

17. Pa-Renij, Polatinate,
sode tulo ukeso stowi senas
krizius, po kuriuo stowi dwi
akmenines stowilos, arba pa-
weikslai, perstatantie Motina
Iszganiojaus ir Marija Magde-
lena. Tula ritmeti pateminta
uszdetas ant kaklo stowilos
pantis isz szieno nuwitas, ir
da kiti iszniekinimai padariti
per koki tai piktadari bedie-
we. Giwentojai miestelio diti-
re isz tos priezasties dideles
kartibes ia susikrimitimo, ma-
tilami teip dideli iszniekinima
ir iszjuokima szwentu pawei-
slu, per nelaba žmogiu. Nuzi-
rejimas puole ant wieno szau-
cziaus, bet anas nebuwo kal-
tas.
Laike iszkilmingo paszwen-
tinimo baznicijos, wisi daliva
wo toj apejoj, apart wieno
jauno melniko, kuris ta die-
na bedirbdamas tapo suzeistas.
Triusdamas apie krumplius
maluno rato, pagawo anie jam
ranka ir surtine teip kad rei-
kejo gabenti in ligonbuti. Ten
wisupirimo giditojai turejo nu-
pjaut jam delna, potom wel
iki alkuniai, o atgalo ir wisa
ranka atpjauti, idant gelbet
giwasti. Kesdamas dideliai ne-
laimingas maluninkas szank-
dawas: "Iszikro tai bausme
Diewo, ant kurios uszsiplie-
niau, kabindamas ant kaklo
paweikslu Motinos Diewo ko-
peczias".
Weliaus iszsirode kad prie
wirszininko iszniekinimo kri-
ziaus ir stowilu prisidejo da-
duo sandraugai maluninko. Wi-
si tris jie buvo protestonais.
Antras isz ju buwes murininku
ir teipgi tapo Diewo nu-
baustas usz ta nedora darba,
nes nupuoles nuo lipines, iszsi-
suko sau ranka ir newalde jau-
ios lig mircziai. Trezesis lau-
kia da Diewiszko nusprendi-
mo.

Sudzia Pakajaus

R. T. Lewis,

—) Skwajeris: (—
Turedami rejalus kajpo
pawiludimius ir kitokius dajg-
kus nusidukokite pas jin.
Kur buwo skwajerio Ma ofisas,
MAHANAY CITY, PA.

SUWIRSZUM

KETURI SZIMTAJ

WISOKIU

—DOWANU—

DUODAME UZ

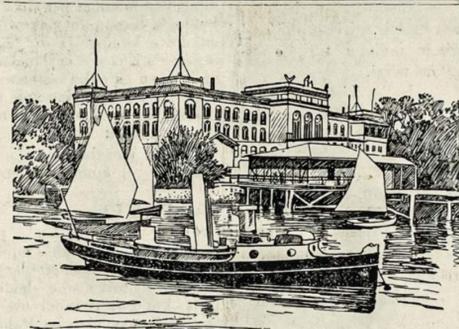
GAIL & AX

NAVY

TIKIETUS

KURIUOS RASITE KOZNAME PAKE- LIJE TOJO TABAKO.

Czedinkite Tikietus ir rukinkite Gail & Ax Tabaka. Wisur gausite.



JURININKU MOKIKLA.

Mieste Kiel'y, Wokietijoj, kuris podraug ira pristowa
prie Kiel uzliejos, randasi ant kranto maris, kaip rodo ili-
stracija, akademija, kurioje mokinasi tuktanzianji jaunu wiru
ant oficeriu marinarkos Wokietijos. Kas metas iszbaigia ten
moksla suwirszum szimtas laiwiniu oficeriu. Wokietijos kei-
zeris pastarjam laike rupinasi patobulinti sawo kariszka-
pajegas ant wandeniu tai ira marinarka ir sustiprinti karisz-
ka laiwine.

GROMATOS PRISIJUNSTOS

Chicago, Ill., 6. d. Birz. 1903.
Asz Franciszkus Rimkus, siunciuju ponui
Baczekaukui szindinga padekawone uz gazite
"Saulė" teipogi uz dowana kalendoriu
dideli ir maza, ira tai puiki dowana kurios
ne sziant, ne wienas iszduoties tokia puika
dowana duot ir tokia gaziete iszleidi nei
geriausis gaziete wiesj Amerikj kada žmo-
gus skelimas gali wisk suprasti teipogi
welniu wiesim broliams lietuwiams uszsi-
razi ti gaziete "Saulė", dabartes dekwajo szindin-
gi ir welniu p. Baczekaukui geros swiekta
si ir lige pagiwienom, kad ne nustomtet
iszleidi gaziete "Saulė" del naudos lietu-
wiam.

Su guodone,
Franciszkus Rimkus.

Clayton, Pa., d. 7 June. 1903.
Guodotinas Tamistai!
Rasau keleta žodziu in p. Baczekauka,
asz Juozapas Szkutas, dekwajo tamistai
nuozirdeji uz garbings gaziete, "Saulė" ir
uz puiku kalendori, ka man prisunte dow-
na, o kureme randasi otugibe skaitimui ir
wisokiu pamokinimui. Gaziete "Saulė" ira
daug gresni uz wiesiu kitiu laikraszcius,
ba labai suprasitini sudeta, o ka kita laik-
raszcie, szidis del žmoniu ne tinka, ba mes
daugeli wiesiu ne galime suprasti, o wargei
ir senowes Szengajli, Jagejeli, Daugirdai ir
Bambalai uprastu inwarijus žodzius. "Sau-
lė" gaziete del wies Lietuwiu labai patinka
ir doki Diewo, idant ponas Baczekaukas
turetumai ka noliugausiu skaititoju, kad
Diewas spjktis ka noliugausiu giwascziu
"Saulė" izdawineti.

To weliau isz szirdies, J. Szkutas.

JUOKAJ

Pats — kalbi, jog mane mili, o žinau, jog
jago nurintai, tai tuojaus apie mane uzim-
isz um.....
Pati — ka tu kalbi, mano brangus! Prisie-
kiu tau jog apie tave ne uzmirsziu ir del
tawo melies wisi tieje jaunikaiciai, ka ira
tawo prietele, butu ir mano prietele tik
dienu kaip nakti, tiktai ne iszk ubinekis
man.....
— Tai Juozai, piklai rigoreli, tiek uz-
moketoi, o ne žini tikrai, ar jis auksinis
ar ne?
— Tik to, kaip nusuziu kada pas žida
ant uzatoto in pant — sepi, tai daznisiu.....
Maža Onute — Mamite, kaip asz tekesu
uz wiro, tai tawes ne prasziau ant weseles!
Motina! — O del ko?
O — Ba mamite manias ne prasze.
— Tai wirti wakar buwo wiesla su
grintamu žaibu su perkunimui.
— Asz gid-juu no mano pacios dilei
sturma ir perkunijus, kaip girtas sugrizau
isz karczemos.

STEFAN ROVNIANEK

318 — 3rd AVE.
PITTSBURG, PA.
Pase bloko temlas no Pittsbuergio paceto.
Didišnie Lietuwiszka krauwe wisokiu
šimtu Swirszininku Walszejkos.
Kas tik nauduo muso nefalawosiz, nes
czistus wiuu ir arisikas stas na galejo at-
girt-juu geriausie miera ir patarnawima
tik pas mus gawo.

MESO PREKES.

Gera Raudona Arleika uz galona	\$2.00
Gera Baita Arleika	2.00
Geriausie Rugies Arleika	2.50
Geriausie Baita Arleika	2.50
New England Rum	2.00
Jamaika Rum	2.50
Luogtie Arleika	2.00 ir 2.50
Anisetas (smagus gerimas)	2.50
Galatas Spiritas	2.50
Geriausie Spiritas	3.00
Kaliforniskas Winas	1.25
Ohio Winas	1.00
Puiki silwines	2.50
Puiki Terkeika	3.00
Geriausie Silwines	3.00
Rooselce-smagus gerimas	2.50
Rostepczia — saldas gerimas	3.00

JAS. W. RYAN,

Advokatas.
21 S. CATAWISSA, MAHANAY CITY, PA.
Sui daktaro Horano. Su wisokio re-
kajju prowe krejpas pas jin.

... NAUJA ...

LIETUVISZKA, LENKISZKA, RUSKA

APTEIKA.

127 E. Centre Sule Pacto Mahanay City,
MUSO aptiokioje galite susikibet Lietuwiszka
M. Lenkiszka, Ruska, Wokieszka ir Anglezka
Epane aptiokioje in Lietuwos o turime wisokiu
giduoli del wisokiu ligu, kajpo: no galwos, ko-
sli, rumalimui, skaudėjimui po krutine, plau-
kapiu ir inksti. Tejos-gi parduodam krauwe,
ekspeleri, gumbo-laszesos, no skaudėjimui plw-
ir girties diles kajpo ir kitokias krauwe gi-
duoles.

Prie aptiokioje ira daktars kuru uždika dajgus rube

PUJKIAUSIS LIETUVISZKAS

Hotelis KAZ. RADZIEWICZIAUS,

121 E. Centre St. Shenandoah, Pa.
TUOJAUS sula Lehigh Valley dipo po dezinot ranka ejant in mieste. Taj
pujkiausie ir swardintame wiete del weseles ir labai parangi dailu karte skelbama
in Shenandoah, Pa. Apert wisokiu arleika ir alus, tur dideles zopote parpabute tes
Europos wisokiu wiesj cigaru, o teipogi prijokio wisokiu walgiu ir ofjeriari. Pakel
wini gal gaut wakwine ir prielaukita ruda wiesame. Ira tai wiesaitine ir pikelis
wieska cieleliu Shenandoah'o, o kas karta silniausia, tas pas kitiu dajgus in kje.
Tejos-gi parduoja Salkortes ir suncie Pingus in wies dailis swiete.

FRANKLIN

Savings and Trust Co.

Of Pittsburg
2847 PENN AVENUE PITTSBURG, PA.
KAPITOLAS \$300,000.
Tasaj bankinis namas ira po waldze ir prowom Wa'stijos Pennsil
wanijos, o per taj stowi po prieziura rando, o randawiskas rewizorius
pribuna keturias kartus ant meto perziure stowi bankos. Tasaj bankas
niekad ne gali prazut, nes ira po prieziura rando, o per ka galite det
— PINGUS BE JOKIOS BAJMES IN JI...
TOJI BANKA MOKA 4 PROCENTA ANT SUDETU PINGINGU,
O NORISTIEJE ATIT PINGINGU, GALI TAJ PADARIT TA PACZE DIENA.
Siuncizeme pingingu in Lietuwa pagal pingines prekes pingingu.
Ir aplajkom žine in 23 dienas jog pingingu prieme.
Ant wisokiu liniju usz tokes paczes prekes **Parduodame Szifkortes**
— kajp ir Najorka gausit glausom ofise.
Izsilbrame wisokius dokumentus kajpo: Udostowierienis,
Kontraktus, Uzraszus, Iszraszus, ir t. t. su
parasznu Rusiszko Konsulo.
Muso banko kabalai Lietuwiszka ir toje kabalje wadasi wid interest o ir ant gromati
atrazom Lietuwiszka. Muso kaustore ditiu erazj zinomas wiesom p. P. BACZEWICZIU.

Ar norite uzajkit plaukus ant Galwos?

Ar slenka plaukai? Ga plieskenu ira?
Ar galwa plika? Ar ant wejdo ira papuczekaj?
Ar norite gaut gera ruda kaip izdintu ligas?
JAGO PLAUKAJ SLENKA IR RANDESI PLESKENU, TAJ IRATZESKUKU D GAL-
WA PASILIKS PLIKA UZ KLU MENSUI JAGO NESIGIDISI.



PROF. BRUNDTZAS'S WONDERFUL HAIR GROWER.

N.Y. U.S.A.
Jau 10 milijonu zmoniu butu nuplike
jago ne butu wartoja "Prof. Brundzas W. H. G. pro Capillus
Morbus" Wartojto po tuom wardu giduoles Karalej, Ciesorej,
Daktaraj, Sudzijos, Adwokataj, Ministerej ir kunigaj, tejos gi
Ga wartotie ir guo. darbininkiszka klasa zmoniu
nes ju daugiaus slenka plaukaj isz daugel rupesciu ir ne žino
kajp plaukus uzajkitie o tejos-gi ir isz daugel kitu priezastuju.
Kas nori, gali atyti po No. 843—5th Ave. New York arba in
didišnie aptioka ant Bedford Ave. ir South 2nd Str. Brooklyn.
Jago kas norutu per gromatas informacij gauti, taj tegul pa-
raszo trumpaj ir ajzkele ko rejalauje ir kokios rodos o gaus grejta
atsakima su ruda DIKAJ ka rejke padarit. Raszikite Lietuwiszka
Brundzas Medicine Co., Broadway 220-2 S. S. th
BROOKLYN, — NEW YORK CITY.

JAGO JUM REJKALINGA IRA!

Majiniu tulesiu,
Dalis del maszinu,
Bajsikeliu ir patajsu,
Tajimas nauju pajpu,
Tajimas blekiniu stogu,
Maszinu del grazimo skiliu,
Ir wisokiu geleziniu dajktu
Taj usidukokite pas:
George S. Stokes,
200 E. Centre
MAHANAY CITY, PA.

George Miller

GERIAUSES
ZIEGORMEJSTERIS
PARDUODA
Wisokius auksiniau dajgtus ir duoda ant
izmokesties del atekancziu iptu.
Fonografus
GALITE GAIT RUSKAM IR LEN-
KISKAM LIEZUWIJE.
Siuwomas Maszinas &
IR
BAJSIKELIUS
Pataiso ir wisokes prietaisas
TAJSO ZIEGORIUS.
113 W. CENTRE ST.
MAHANAY CITY, PA.

PAGARSINIMAS

Jago kada nors kuris isz mano garbiu
tautowiu Lietuwiu, Lenku arba Slo-
waku turetu progą rejalauje ligaj
uzėjus kokiu nors giduoli ar taj isz
tauko ar in widu, labu busiam jam de-
kingas, jago krejpas prie sawo szto-
rniko, arba prie mano specialiszko
agento ir parejalkaus mano garsiu
lietuwiszko giduoli, iszdirbama ma-
no aptiokioje ir krautuweje Plymouth
Pa. Kam pikrite swetimas, kad
musiszkas da geresnes.

Szitos giduoles sugrazino swej- kata szimtas zmoniu.

Kuriuos geriausie daktaraj pripažino
neiszgidomajs. Turedamas 16 metu
patirima, kajpo aptiokorius, galii
jus kolabjausej uzitkriti, niemi tau-
tiecej, kad prikdamis szitas giduoles
sawo sunkej uzdirbtus centus ant
apgwastes neiszlejdete.

Rektore No. 1	25c
Rektore No. 2	50c
Zmiejekai	25c
Gumbo Kasaj	25c
Giduoles no v. durtawimo ir krwawiosos	75c
Giduoles no rumalimui	25c
Lisimetas walgimas	25c
Liepa balsamas no kosilio (plaucia)	25c
Giduoles no kosilio (smukus)	50c
Grubelias in walgimas sudrebtujos	50c
Anti-Lankon	25c
Pink-Klor	\$1.25
Plauku apsuogojimas	50c
Kanaziuo iszraszduojimas	50c
Walgimas no gromati	25c
Walgimas no gromati del waju	\$1.25
Giduoles antidimim waju	25c
Giduoles antidimim waju maisto	50c
Wandis no daktaro Giduoles	25c
Miteloj no kirmelio walgimas	25c
Miteloj no kirmelio anagustema	25c
Neakos mosis	25c
Mosis no gedimo ir prakajawimo kaja	25c
Trakajka	25c
Miteloj no galwos skaudėjimo	10c
Miteloj no kepenu	25c
Kasaj no daktaro antidimim	25c
Giduoles no uszpuodim, pasapate	10c
Bobra kasaj	50c
MAZIAS NGU UZ \$1.00 GIDULIU REJ KSPERSA NE SUZKALTA	

SPECIALIZISKAS GIDUOLIS SUTAJ- SAU ANT APRAZIMIO LIGOS.

Reikalingi man ira geri

Agentai arba sztorniko
APIGARDOSE: CHICAGO, WATERBURY, Con.
ALLEGHANY CITY, Pa., CLEVELAND, Ohio,
BOSTON, Mass., ir kitur kur tik randasi uszi-
wents Lietuwiej. Raszikite adresas:
Alb. G. Groblauckas,
111 MAIN STREET,
Plymouth, Pa.

\$100 Nagrados \$100

Uzmokus kiekwianam, kuris turo isgidi-
ntas isz ligu iptu per juanistes izdima
onanzima **NAMINEMIS GIDIKLOMIS**
TEIP iszgiditai negalima bet jagu kent
ant nerwu, tur apimtas litikas dailu
kuno per onanzima ar polinajo, kenti gal-
wos skaudėjima, pilwo uzkiejimo, miget
negalėjima ir kitos tam paznizios silpbes,
raszik szilwines pas mane, o usz atidomiu law,
uzdepzetimais kajpo, aprazima kajp asz
iszgiditaju turmu laiku isz tokiu pat ligu
keliu metu kentimio. Indek uz 2c. marke
raszik pas.
JOHN WASEL
BOX 657 IRON MOUNTAIN & MICHIGAN.

GERIAUE UZEJGA

— Del Lietuwia Pas —
J. Skritulska.
26 BROAD ST.
New Britain, Conn.

Koznas datirs swetingo
priedimo, ba wisada turi gerus
gerimus ir pujkius cigarus.
Tejos-gi siuncie pingung
in wisas dailis swieto ir parduo
da szporkotes ant geriausiu laj-
wu in Lietuwa ir isz tenajs.
Turi New Yorke atsakanti
žmogiu, kuris pastinka pas-
zierius ant dipo ir be jokio er-
gelio paistato ant lajwo.

SERGANTIEMS

Gwaruoluojama ligu iszgydyma.
Pasokmingiausis gylas wisokias pastepas
ir iszlytines ligas, kaip antu ligas, szindis
plauciau, inksti, pilwo, galwos skaudėjimas,
silpna antu ir antu, iszraszduojimas, ir kitas
silpnes, szilwines, autimuis, wadi, bijakale
pas moteria, krauwjima ir it, nerwi ligas, po-
dagra, rumalimui, gromati, parpuziu, ir it.
Praszilnu gumla, ezdan gimdyimo ligas, wis-
okiu sutimimais, ir kitiem ligam, ezdan su
paguba geriausiu elektriskiu prietaisu.

I-ytiszku dailu ligas
iszgydu per ketela dienu, kraujo uz-
modylimu, odos ligas, iszraszduojimas, ža-
das gerki ir burnoj, nosj, akys ir ausys,
netikimas wirtikimas, iszraszduojimas ir it.
gylas koposkimgiausiu ir swer-
nuzioj pilna iszgydyma. Chro-
nizka liga yra mozo apse-
i szkuzma, Gwalydabio nerwioji.
Nuogrus iszraszduojimas ligos ir jo iszgy-
dymas — tai yra mano pridaryti.

DR. LANDES

SPECIALISTAS.
134 E. 24th ul., Kampas Lexington avl.
NEW YORK.
Valandos: nuo 9 rjotiki vakare, nedowom
nuo 8 rjotiki 4 po pietu.
Segaliti aszsilskat atsilankiti, gali para-
siti laiska, kaimi rikablaizom pacietu
inistukimui.
Banku wiesaitine kabilos. Turin praktika
Loblaw Bellevue Post Graduate University
Hospital. Direktorius Mediciniszko Institutu.

